

# MAHOUKA KOUKOU NO RENTOU SEI: TSUIOKU-HEN CHAPTER 11: ONII-SAMA

**RAWS**  
PUBLIC  
**TRANSLATION**  
ONNISAMA  
**PROOFREADING**  
BUNOEE  
**CLEANS**  
PSYCHORHYTHM  
**REDRAWS**  
PSYCHORHYTHM  
**TYPESETTING**  
KRISTJAN  
**QC**  
PSYCHORHYTHM  
MITSURU-KUN



**CURRENTLY RECRUITING:**  
Cleaners, Redrawers and  
most importantly typesetters!  
**TRANSLATORS**  
Details on Our Website

**MANGAICHI SCANLATION DIVISION**  
[MANGAICHISCANS.MOKKORI.FR](http://MANGAICHISCANS.MOKKORI.FR)  
[FACEBOOK.COM/MANGAICHISCANS](https://FACEBOOK.COM/MANGAICHISCANS)  
[@MSD@IRC.IRCHIGHWAY.NET](https://t.me/MSD)



THE  
MIYUKI WHO  
COLLAPSED  
AFTER BEING  
SHOT...

# 魔法科高校の 劣等生 追憶編

*The misfits of magic high school*

Chapter 11 Onii-sama

Original Work: SATOU Tutomu Art: IKAWA Wabi

Character Design: Ishida Kana



MY LIFE

IS  
PASSING  
BY



I

AM  
ABOUT TO  
DIE...









ARE YOU  
ABLE TO UNDER-  
STAND WHAT...  
MY BROTHER  
IS THINKING  
ABOUT TOGO?



IF  
THAT'S THE  
CASE...



CAN  
YOU TELL  
ME?

WHAT  
EXACTLY DOES  
THAT PERSON  
SEE ME AS,



THAT IS  
SOMETHING  
THAT YOU NEED  
TO FIND OUT  
FOR YOURSELF.

THAT  
WON'T DO,  
RYUKI-SAN.





THERE WILL  
COME A TIME  
WHERE YOU WILL  
UNDERSTAND  
EVERYTHING

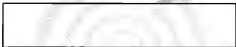


















THE MIRACLE THAT HAPPENED TO HER BODY  
IS THE EVIDENCE THAT WILL ALLOW HER TO  
VIVIDLY FEEL THE WARMTH THAT'S COMING  
FROM HER BROTHER'S BODY...

# MAHOUKA KOUKOU NO RETTOUSEI: TSUIOKU-HEN CHAPTER 12: WRATH

**RAWS**  
**PUBLIC**  
**TRANSLATION**  
ONISAMA  
**PROOFREADING**  
BUNDEE  
**CLEANS**  
PSYCHORHYTHM  
**REDRAWS**  
PSYCHORHYTHM  
**TYPESETTING**  
KRISTIAN  
**QC**  
PSYCHORHYTHM



**CURRENTLY RECRUITING:**  
Cleaners, Redrawers and  
most importantly typesetters!  
(And always Translators!)

Details on Our Website

**MANGAICHI SCANLATION DIVISION**  
[MANGAICHISCANS.MOKKORI.FR](http://MANGAICHISCANS.MOKKORI.FR)  
[FACEROOK.COM/MANGAICHISCANS](https://www.facebook.com/MANGAICHISCANS)  
[#MSO@IRC.IRCHIGNWAY.NET](https://www.instagram.com/MSO@IRC.IRCHIGNWAY.NET)

WITH TATSUYA'S AID, MIYUKI MANAGED  
TO GET HER LIFE BACK...



# 魔法科高校の 劣等生 追憶編

for anniversary high school

Chapter 12: Wrath  
Original World: SATOU Tsutomu  
Art: KUNIKida Doppo  
Character Design: ISHIDA Kana











IS  
THE SAME  
DON'T YOU  
WE LOSE TO  
SURE ARE



THIS  
HARD



AFTER-  
WARDS, THE  
INFORMATION

UNDERWAS  
PROCESSED  
IN OMI-SAMA'S  
SIDE.

IS RETURNED  
TO THE STATE  
BEFORE THE  
ATTACK.

AND  
REWRITTEN  
INTO MY  
BODY.



AT THAT  
MOMENT,  
OMI-SAMA

TOOK  
EVERY PIECE  
OF INFORMATION  
ABOUT ME.

AND  
ACCEPSED  
ALL OF IT IN  
AN INSTANT.



I  
WAS  
RECONSTRUCTED  
BY MY BROTHER.



YET  
EXTREMELY  
DELICATE.

THAT IS  
MAGIC,

SOMETHING  
THAT IS  
SUPERBLY  
POWERFUL.

BOLD,

BUT FINE.



AMMM

THIS IS...



THIS  
REALLY  
IS

SOMETHING  
THAT'S  
WORTHY  
OF BEING  
CALLED  
MAGIC.



the time



IT'S  
OBVIOUS  
THAT HE'S  
ADEPT  
AT IT.



THE MAGIC IS  
CONSTRUCTED  
SO QUICKLY



THROUGH  
JUST THREE  
EXPERIENCES

OUR GAMI  
HAS BECOME  
ABLE TO GRADUALLY  
COMPLETE THIS  
ULTRA-HIGH LEVEL  
MAGIC.

*BUT THAT  
IS NATURAL.*

*THIS  
POWER  
IS  
ABLE TO  
STIR  
FEAR IN  
PEOPLE'S  
HEARTS*

*BECAUSE THIS  
PERSON*

*IS MY  
BROTHER.*







THAT'S  
RIGHT

IT'S  
ACTUALLY A LIE  
THAT THE ENEMY  
WAS HALTED AT  
THE COAST,  
RIGHT?



IF THAT'S  
THE CASE, YOU  
CAN START BY  
TELLING ME  
THE EXACT  
SITUATION.



IT'S MUCH  
GREATER THAN  
I THOUGHT ...



THE  
SURPRISE  
ATTACK BY  
GUARDIA  
FORCES ON  
LAND HAS ALSO  
CAUSED A LOT  
OF DISTUR-  
BANCES.

THEY  
ALSO HAVE  
COMMAND  
OVER THE  
WATERS NEAR  
THE MUDANA  
ISLANDS.

IT'S  
ALREADY  
KNOWN THAT  
ENEMY AIR-  
BORNE  
TROOPS ARE  
ASHORE,



AND THE  
DISTURBANCES  
INSIDE THE  
ARMY WILL  
ALSO BE  
IMMEDIATELY  
PLEGGED.

BUT  
NONE OF  
THE GUARDIA  
FORCES  
HAVE BEEN IN  
CONTACT YET.





THEY PARED  
TO SINK THEIR  
CLAWS INTO  
MIYUKI



THIS IS A  
DEED I MUST  
REPAY!



IT'S JUST  
A PERSONAL  
VENDETTA.

WHAT I  
AM ABOUT  
TO DO IS NOT  
A MILITARY  
OPERATION.



ARE YOU  
PLANNING  
TO GO  
ALONE?



SUBA  
TAYLOR-RUN.

THAT  
SHOULD  
NOT BE A  
PROBLEM  
THAN.



I DON'T  
PARTICULARLY  
MIND THAT.

YOU DON'T  
INTEND TO DO  
ANYTHING OF  
THAT SORT,  
CORRECT?

ALTHOUGH  
WE WON'T PERMIT  
THE KILLING OF  
UNARMED  
PRISONERS, AND  
NON-COMBATANTS.



YOU WILL  
JOIN OUR  
LINES IN  
BATTLE.

I DON'T PLAN  
ON GIVING THEM  
THE LEISURE TO  
SURRENDER.



AS  
THE THINGS  
THAT WE ARE  
PROTECTING ARE  
DIFFERENT.



...BUT,



I DON'T  
INTEND TO  
COMPLY WITH  
MILITARY  
ORDERS.



SINCE OUR  
GOALS ARE  
THE SAME,

LET'S  
FIGHT SIDE  
BY SIDE.









EVEN IF  
MY BROTHER  
IS CAPABLE  
OF USING  
FORMIDABLE  
MAGIC,

THAT'S  
RIGHT

WHY AM I  
STANDING  
HERE AND  
WATCHING  
HIM LEAVE?

AND  
POSSESSES  
STRENGTH  
BEYOND MY  
IMAGINATION,

THE FACT  
THAT HE WILL  
BE HEADING  
INTO A  
DANGEROUS  
AREA WILL  
NOT CHANGE  
BECAUSE OF  
THAT.





DOING  
SOMETHING  
LIKE FIGHTING  
THE ENEMY'S  
ARMY—

PLEASE DON'T  
DO SUCH A  
DANGEROUS  
THING.

I DON'T THINK  
ONI-SAMA  
NEEDS TO PUT  
HIMSELF IN SUCH  
A DANGEROUS  
SITUATION.

...FLA...

PLEASE  
DON'T GO.

WHAT  
EXACTLY AM  
I SAYING,

TWO  
SITUATION  
LOOKS LIKE  
I'M TRYING TO  
PERSUADE MY  
LOVER TO STAY,  
DOESN'T IT?



NEVERTHELESS...

IF THIS IS  
ABLE TO  
MAKE MY  
BROTHER  
THINK ABOUT  
STAYING...



MY PLEA

HAS BEEN  
REJECTED.







IT'S NOT  
FOR YOUR  
SAKE,

BUT FOR THE  
SAKE OF MY  
FEELINGS.

TO ME,  
THE ONLY  
THING I CAN  
FEEL THAT  
IS TRULY  
PRECIOUS,

MIYUKI,

IS YOU.

**THIS CONFESSION. WHAT  
DOES IT MEAN-----?**

Come Join Us  
At MSD!!!

WE ARE CURRENTLY  
RECRUITING!!

Anyone and everyone  
is welcome to apply,  
no experience  
necessary, we can  
easily train you!

For more information, head to  
<http://mangaichase.com/MSD/>

# MAHOUKA KOUKOU NO REITOU SEI: TSUIOKU-HEN CHAPTER 13: DEFECTIVE PRODUCT

**RAWS**  
PUBLIC  
**TRANSLATION**  
ONISAMA  
**PROOFREADING**  
BUNDEE  
**CLEANS**  
PSYCHORHYTHM  
**REDRAWS**  
BLUESKY  
PSYCHORHYTHM  
**TYPESETTING**  
KRISTIAN  
**QC**  
BLUESKY  
**SPECIAL THANKS**  
SAIYAKU & VOLANOM



**CURRENTLY RECRUITING:**  
Cleaners, Redrawers and  
most importantly typesetters!  
(And always Translators)  
Details on Our Website

**MANGAICHI SCANLATION DIVISION**  
[MANGAICHISCANS.MOKKORI.FR](http://MANGAICHISCANS.MOKKORI.FR)  
[FACEBOOK.COM/MANGAICHISCANS](https://FACEBOOK.COM/MANGAICHISCANS)  
[@MSD@IRC.IRCHIGHWAY.NET](https://t.me/MSD)

TO ME,  
THE ONLY  
THING I CAN  
FEEL THAT  
IS TRULY  
PRECIOUS,

IS YOU  
ALONE,

魔法科高校の劣等生より①～④巻好評発売中!!

# 魔法科高校の劣等生 追憶編

An anime of magic high school

Chapter 13: Defective Product

Original Work: SATOU Tsutomu

Art: SHIMIZU Shigeo

Character Design: ISHIDA Kana

MIYUKI,

THE  
AFFECTION  
FOR MIYUKI  
THAT CAME  
OUT FROM  
TATSUYA'S  
MOUTH...

MY  
LOVE...

CAN  
FEEL





ALLEN  
THOMAS  
FORD  
ALLEN OF  
FORD

SOMETHING  
THAT I  
CANNOT LET  
HAPPEN  
AGAIN.

1999



THAT'S  
NOT IT...

I GUESS  
IT'S ABOUT  
TIME FOR  
YOU TO  
KNOW



I SHOULDN'T  
LET YOU LIVE IN  
AN ENVIRONMENT  
WHERE YOU'RE  
IGNORANT OF  
WHAT'S GOING  
ON...

AS LONG  
AS YOU'RE  
MOTHER'S  
DAUGHTER

AND AT  
THE SAME  
TIME THAT  
PERSON'S  
NICE



SO MIYUKI,

THERE IS NOT  
ENOUGH TIME  
RIGHT NOW.

BEHOLD,  
I BELIEVE I  
SHOULD'VE BE  
THE ONE TO  
SPEAK OF THIS  
MATTER.

GO AND LEARN  
EVERYTHING  
FROM MOTHER.

FROM  
MOTHER...?



AND IT  
IS FOR THAT  
REASON I WILL  
COME BACK  
SAFE AND  
SOUND.

I WILL STILL  
CONTINUE  
TO PROTECT  
YOU FROM  
NOW ON.

IT'S FINE.



SOMETHING  
THAT CAN  
HURT ME IN  
THE TRUEST  
SENSE

DOESN'T  
EXIST.







MOTHER.



THERE'S  
NO NEED TO  
APOLOGIZE  
TO ME.



I AM  
TERRIBLY SORRY  
FOR MAKING YOU  
WAIT SO LONG.



SHE'S  
PRETTY  
MAD...

GAH...



THINK  
THOUSANDS OF  
LIVES  
WILL BE  
AT RISK  
IF WE  
DON'T  
ACT



HELPING  
THE ARMY  
REPEL THE  
ENEMY...

ONE-SAMU IS  
CURRENTLY



AND,  
WHERE IS  
TATSUYA  
NOW?



"ONII-SAMA?"



AS  
EXPECTED  
OF A  
DEFECTIVE  
PRODUCT.



ACTING AS  
HE PLEASES...





SORRY FOR THE  
WAIT.

PLEASE  
LEAD THE  
WAY.



WELL,  
FORGET  
IT.



HE IS  
CLEARLY  
MOTHER'S  
BIOLOGICAL  
SON, YET HER  
REACTION IS  
TOO COLD.

THIS  
CAN'T BE  
RIGHT.





ONLY SAMA IS  
DEFINITELY  
NOT SOME  
DECEPTIVE  
PRODUCT.



OR  
RESCUING  
HOMERUN-  
CRUI.

WHETHER  
IT IS  
KEEPING  
ME LIVE.

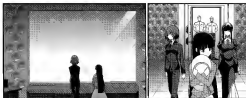
AND  
MOTHER.

EVERYTHING  
IS CLEARLY  
THANKS TO  
ONLY-SAMA.



WHY DID  
MOTHER...









TATSUMA  
SAID THAT...



"THE ONLY THING  
HE CAN FEEL THAT  
IS TRULY PRECIOUS  
IS ME ALONE"...  
ONISAWA SAID THIS  
TO ME JUST NOW.

JUST WHEN I  
WAS ABOUT TO  
ASK HIM THE  
MEANING  
BEHIND THAT,

HE TOLD  
ME TO FIND  
THE ANSWERS  
THROUGH  
MOTHER...



BUT,

REFUSE  
THAT.

I WONDER IF  
IT'S ALREADY  
TIME TO TELL  
YOU OF THIS  
MATTER.



I WANT  
YOU TO STOP  
REFERRING  
TO TATSUYA  
AS



AS YOU  
ARE GOING  
TO SUCCEED  
PAPA AND  
EVENTUALLY  
BECOME THE  
HEAD OF THE  
YOTSUBA  
FAMILY,

IF SOMEONE  
WERE TO SEE YOU  
ADMIRING AND  
RELYING ON SUCH  
AN UTTER FAILURE  
OF A BROTHER,

IT COULD  
POSSIBLY  
BE A GREAT  
DETRIMENT  
TO YOU.



"ONI-SAMA."





Come Join Us  
At MSD!!!

WE ARE CURRENTLY  
RECRUITING!!

Anyone and everyone  
is welcome to apply,  
no experience  
necessary, we can  
easily train you!

For more information, head to  
<http://mangaichisensations.org>

# MAHOUKA KOUKOU NO RETTOUSEI: TSUIOKU-HEN CHAPTER 14: TRUTH

**RAWS**  
PUBLIC  
**TRANSLATION**  
ONNISAMA  
**PROOFREADING**  
BUNDEE  
**CLEANS**  
PSYCHORHYTHM  
**REDRAWS**  
PSYCHORHYTHM  
**TYPESETTING**  
KRISTIAN  
**QC**  
PSYCHORHYTHM



**CURRENTLY RECRUITING:**  
Cleaners, Redrawers and  
most importantly typesetters!  
(And always Translators!)

Details on Our Website

**MANGAICHI SCANLATION DIVISION**  
[MANGAICHISCANS.MOKKORI.FR](http://MANGAICHISCANS.MOKKORI.FR)  
[FACEROOK.COM/MANGAICHISCANS](https://www.facebook.com/MANGAICHISCANS)  
[#MSO@IRC.IRCHIGNWAY.NET](https://www.instagram.com/MSO@IRC.IRCHIGNWAY.NET)



NOW, I WILL  
ENTRUST  
EVERYTHING

TO THAT  
BACK

# 魔法科高校の 劣等生 追憶編

The irregular at magic high school

Chapter 14: Truth



THIS  
WAS

SOMETHING  
THAT HAD  
BEEN  
BUILT  
IN  
THE  
PAST.



THE  
ARTIFICIAL  
MAGICIAN  
PLAN.

第4研究  
所

A PRO-  
JECT WAS  
CARRIED  
OUT

IN THE  
FUTSUKU  
RYU'S  
EXPERIMENTAL  
FACILITY.





MAGIC IS A  
TECHNIQUE  
WHEREBY  
CHANGING THE  
INFORMATION  
BODY, ONE IS  
ABLE TO  
CHANGE THE  
PHENOMENA.

REGARDLESS  
OF HOW TRIVIAL  
A CHANGE IT IS,  
TURNING SOMETHING  
INTO ANOTHER OBJECT  
IS MAGIC.

EVER SINCE  
HE WAS BORN,  
TATSUYA HAS  
ALWAYS BEEN  
A DEFECTIVE  
MAGICIAN.



TWO TYPES  
OF SOMETHING  
THAT RESEMBLES  
MAGIC.

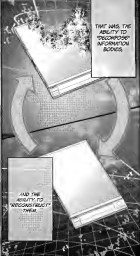


BUT  
THAT CHILD  
WAS ONLY  
ABLE TO  
HANDLE



IDEAS CAPABLE  
TO CHANGE  
INFORMATION  
BODIES TO  
SOMETHING  
ELSE, TITANIAN'S  
ARTISTS

DO NOT FIT  
THE ORIGINAL  
DEFINITION  
OF MUSIC, IN  
THE STRICTEST  
SENSE OF  
THE WORD.



THAT WAS, THE  
ABILITY TO  
"DECOMPOSE"  
INFORMATION  
BODIES.

AND THE  
ABILITY TO  
"RECONSTRUCT"  
THEM.



IF ONE  
CANNOT  
USE  
MAGIC,

ONE CANNOT  
LIVE AMONG  
THE KOTSURAS.  
A DESTINY-  
BLESSED LINE  
OF MAGICIANS.



THOUGH THAT  
WASN'T THE  
ONLY MOTIVE  
BEHIND THAT  
EXPERIMENT.



BECAUSE  
OF THAT WE CON-  
DUCTED MENTAL  
RECONSTRUCTION  
SURGERY ON  
TETSUO, WHERE  
WE IMPLANTED AN  
ARTIFICIAL MAGIC  
CALCULATION  
AREA INTO HIM.



OR,  
RATHER THAN  
"EMOTIONS", IT  
MIGHT BE MORE  
APPROPRIATE TO  
SAY "URGES".



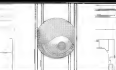
AS A  
RESULT,  
THAT CHILD'S  
EMOTIONS  
WERE LOST  
IN THE  
PROCESS.



100 More  
Manga  
Pages

TATSUMA  
GAINED THE  
ABILITY TO  
MANIPULATE  
MAGIC

AS IF HE HAD  
FORGOTTEN HIM-  
SELF, ALL OF HIS  
LIKES, WITH THE  
EXCEPTION OF  
ONE, WERE LOST  
IN EXCHANGE,





HOWEVER, AS MUCH OF A REGRET AS THAT WAS, THE PERFORMANCE OF THE ARTIFICIAL MAGIC CALCULATION AREA WAS

SIGNIFICANTLY INFERIOR TO THE PERFORMANCE OF A NATURAL MAGIC CALCULATION AREA.



AS A RESULT, HE CAN ONLY BE USED AS A GUARDIAN.





WHEN SHE  
WAS CARRYING  
OUT THAT  
EXPERIMENT?

WHAT  
SORT OF  
FEELINGS  
DID MY  
MOTHER  
FEEL

WHY WAS  
SHE ABLE TO  
DO SUCH AN  
UNETHICAL  
THING?

DID SHE  
REALLY  
NOT HAVE A  
SHRED OF  
HESITATION—

CONCERNING  
THE RISK OF  
CAUSING THE  
CONSCIOUS-  
NESS OF HER  
OWN SON.





THE  
PERRACK

WHO LOST  
PART OF THEIR  
EMOTIONS IN THE  
EXPERIMENT



I FINALLY  
NOTICED.



WAS THAT A  
SIDE EFFECT OF  
THE MABBIT OR  
RATHER, SOMETHING  
MENTALLY DEEPER?

EVEN I  
DON'T UN-  
DERSTAND.



WAS  
NOT ONLY  
ONNI-SAMA.

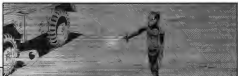
BECAUSE  
IT WAS AN  
INCIDENT  
CAUSED BY  
MAGIC.

BUT  
ONLY THAT  
POINT HOLDS  
TRUE.

TERRIFYING

IS ABLE  
TO CHANGE  
SOMEONE'S  
HEART IN  
SUCH A  
CRUEL  
MANNER...

THIS THING  
KNOWN AS  
"MAGIC",





THE  
EMOTIONS  
CALLING HIM  
TO LOVE AND  
PROTECT  
HIS LITTLE  
SISTER.



AND  
THAT IS



THERE IS STILL  
SOMETHING  
THAT TATSURA  
HASN'T LOST...



ARE  
THE ONLY  
TRUE EMOTIONS  
THAT THAT CHILD  
HAD LEFT.

AND  
THOSE

IS YOU  
ALONE,

TO ME, THE  
ONLY THING  
I CAN FEEL  
THAT IS TRULY  
PRECIOUS.

REYLA





DID MOTHER  
INTENTIONALLY  
MAKE IT SO THAT  
THINGS BECAME  
THIS WAY?



I DIDN'T  
CONSCIOUSLY  
PLAN EVERY LAST  
DETAIL DOWN,



I  
THINK THAT  
IT SHOULD  
ONLY BE LOVE  
TOWARDS  
YOU.

BUT SINCE  
THERE'S  
ONLY ONE  
URGE LEFT  
DUE TO THE  
CAPACITY OF  
THE BRAIN,



THE TIME  
YOU HAVE TO  
PASS TOGETHER  
WITH TATSUYA IS  
MUCH LONGER.



BECAUSE  
COMPARED  
TO ME,

I SHOULDN'T  
HAVE ASKED.

BUT I  
AM GLAD I  
ASKED.



MOTHER...



IF I AM  
TO LOOK  
DIRECTLY AT  
IT, THIS  
TRUTH IS  
PARTICULARLY  
CRUEL.

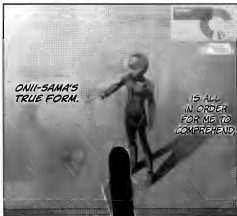


BUT I WILL  
NEVER  
SHIFT MY  
GAZE AWAY  
FROM IT.





THE  
SITUATION THAT  
IS CURRENTLY  
HAPPENING ON  
THE OTHER SIDE



ONII-SAMA'S  
TRUE FORM.

IS ALL  
IN ORDER  
FOR ME TO  
COMPREHEND.

AFTER LEARNING THE TRUTH ONLY FIRM  
DETERMINATION REMAINS INSIDE MIYUKI'S HEART

Come Join Us  
At MSD!!

WE ARE CURRENTLY  
RECRUITING!!

Anyone and everyone  
is welcome to apply,  
no experience  
necessary, we can  
easily train you!

For more information, head to  
<http://mangachess.mskd.com>

# MAHOUKA KOUKOU NO RENTOU SEI: TSUIOKU-HEN CHAPTER 15: FOREVER...

**RAWS**  
PUBLIC  
**TRANSLATION**  
ONISAMA  
**PROOFREADING**  
RUNOEE  
**CLEANS**  
PSYCHORHYTHM  
**REDRAWS**  
PSYCHORHYTHM  
HIMESAMINAKO  
**TYPESETTING**  
KRISTIAN  
**QC**  
MITSURU-KUN



**CURRENTLY RECRUITING:**  
Cleaners, Redrawers and  
most importantly typesetters!  
Details on Our Website

**MANGAICHI SCANLATION DIVISION**  
[MANGAICHISCANS.MOKKORI.FR](http://MANGAICHISCANS.MOKKORI.FR)  
[FACEBOOK.COM/MANGAICHISCANS](https://FACEBOOK.COM/MANGAICHISCANS)  
[@MSD@IRC.IRCHIGHWAY.NET](https://t.me/MSD)

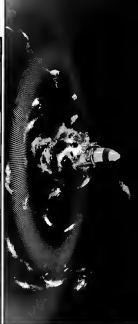
## Chapter 15: Forever...



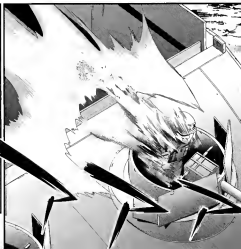
THE ENEMY HAS LANDED ON OKINAWA...!

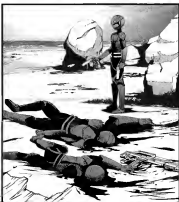














IS A NIGHTMARE  
IN THE EYES OF  
THE ENEMY.

THIS WAR





ARE STANDING  
UP AS IF NOTHING  
EVER HAPPENED  
TO THEM.

SOLDIERS  
THAT WERE  
ORIGINALLY  
SUPPOSED  
TO BE DEAD



BULLETS ARE ALSO  
DISINTEGRATED  
WITHOUT A SOUND.





THE PEOPLE  
THAT WERE  
UP AGAINST  
ONII-SAMA



**HAVE  
ALL BEEN  
ERASED.**





MOTHER.

HEY,



FOR ME...  
THIS IS WHAT  
I BELIEVE.



SAID THAT  
ONII-SAMA'S  
POWER WAS  
NOT MAGIC.

JUST NOW,  
MOTHER



IN THAT CASE,  
WHAT SHOULD IT  
BE CALLED?

**ONII-  
SAMA'S  
POWER  
IS...**

**A MIRACLE...**



WHEN MY  
OWN LIFE  
RIGHT NOW

WHAT COULD  
I OFFER HIM IN  
RETURN?

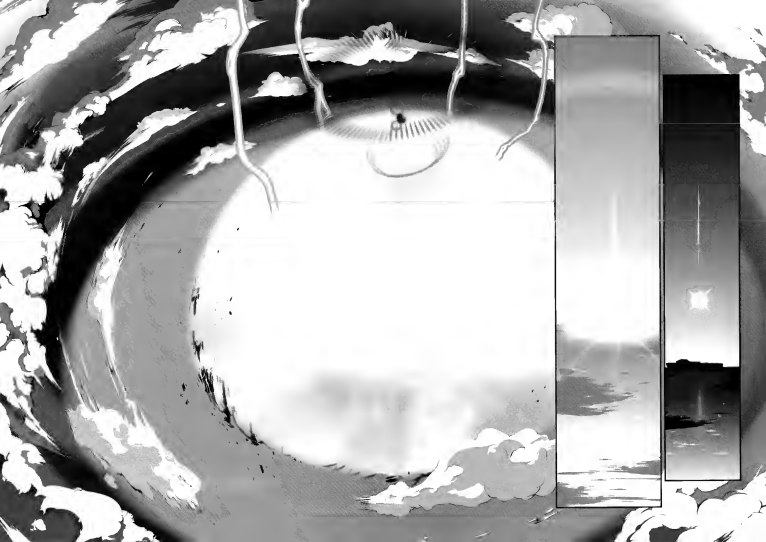
HOW SHALL  
I REPAY  
ONII-SAMA?

MUST  
BE CONSIDERED  
SOMETHING THAT  
I HAVE RECEIVED  
FROM ONII-SAMA

ONII-SAMA  
TURNED INTO  
A DEMON AND  
DOMINATED THE  
BATTLEFIELD.

FOR THE  
SAKE OF  
VENGEANCE,  
BECAUSE I  
WAS SHOT,

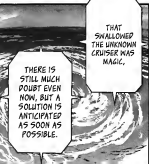








TODAY  
IS A WEEK  
AFTER THE  
"OKINAWA  
NAVAL  
BATTLE".



THERE IS  
STILL MUCH  
DOUBT EVEN  
NOW, BUT A  
SOLUTION IS  
ANTICIPATED  
AS SOON AS  
POSSIBLE.

THAT  
SWALLOWED  
THE UNKNOWN  
CRUISER WAS  
MAGIC,



THOUGH IT WAS  
CONJECTURED  
THAT THE  
CAUSE OF THE  
MYSTERIOUS  
LIGHT



THE THINGS  
THAT HAPPENED  
AFTER THAT ARE  
UNKNOWN TO THE  
NEWS FOOTAGE  
AND TO SOME  
EXTENT, ME.





AND,  
ONII-SAMA,  
WHO  
INTERCEPTED  
THEM.



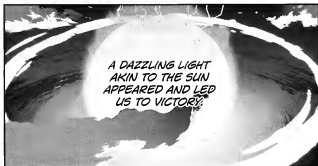
THE  
ENEMY'S SUDDEN  
REINFORCEMENT  
OF BATTLESHIPS



HONAMI-SAN  
HEADED OVER  
TO PROVIDE  
SUPPORT FOR  
ONII-SAMA.



NOT LONG  
AFTER THAT,





HER ASHES  
WERE ALL  
SCATTERED  
INTO THE SEA  
ACCORDING  
TO HER WILL.

AFTER THAT,  
HONAMI-SAN

NEVER  
RETURNED.



THE ONE WHO  
RETURNED  
HONAMI-SAN TO  
THE MOTHERLY  
OCEAN WAS  
ONII-SAMA.



沖繩海戦慰霊碑



EVEN  
AT SUCH A TIME,  
HE DID NOT  
SHOW A PAINFUL  
EXPRESSION.



ONII-SAMA  
GENTLY  
CONSOLED ME  
WHO BROKE  
DOWN SHAME-  
FULLY AT THE  
SCENE.



OR RATHER,  
IS HE INCAPABLE  
OF BEING SAD?

DID HE  
NOT FEEL ANY  
SADNESS?



BECAUSE  
MY DECISION  
IS ALREADY  
MADE.

WHICHEVER  
IS THE CASE,  
IT DOESN'T  
MATTER.



IT'S ALMOST  
TIME FOR US  
TO LEAVE.

MIYUKI



ONII-SAMA.

YES,



AND  
RECEIVED  
A NEW LIFE  
FROM ONII-  
SAMA.

AND SO,  
I HAVE  
LOST THE  
LIFE I'D  
RECEIVED  
FROM  
MOTHER,



AT THAT  
MOMENT,  
I HAVE  
ALREADY  
DIED ONCE!



BECAUSE  
OF THAT,

EVERY  
PART  
OF ME  
BELONGED  
TO ONII-  
SAMA.



AS I  
THOUGHT,  
SHE MUST  
ALSO BE  
SUFFERING  
INSIDE.



MOTHER DID NOT  
SAY ANYTHING  
ABOUT CALLING  
HIM "ONII-SAMA".



OH MY.



BUT

THAT'S FINE.

SERIOUSLY  
ONII-SAMA,  
YOU'RE MOVING  
THE LUGGAGE  
ALL BY YOUR-  
SELF AGAIN...



BECAUSE THIS  
IS WHAT ONII-  
SAMA WISHES.

BECAUSE  
WHAT  
ONII-SAMA  
DESIRES  
IS ALWAYS  
RIGHT.

I STILL  
CANNOT SAY IT  
ALOUD NOW...

EVEN  
THOUGH,





WHEREVER  
HE GOES

A close-up of a young woman with long dark hair and bangs, smiling slightly. She is wearing a light-colored top with a dark collar.

MIYUKI WILL  
FOLLOW  
ONII-SAMA



AND  
WHEREVER  
HE IS AT.

A wide shot of a modern, multi-level building with a glass and steel structure. A young man in a light shirt and dark pants is walking away from the viewer on a lower level. A young woman in a large, light-colored dress and a wide-brimmed hat is following him from behind, looking over her shoulder. Other people are visible on different levels of the building.



# MAHOUKA KOUKOU NO RENTOU SEI: TSUIOKU-HEN CHAPTER 16: REVENGE

**RAWS**  
PUBLIC  
**TRANSLATION**  
ONNISAMA & PKX  
**PROOFREADING**  
RUMOE  
**CLEANS**  
PSYCHORHYTHM  
**REDRAWS**  
PSYCHORHYTHM  
**TYPESETTING**  
KRISTIAN  
**QC**  
PSYCHORHYTHM

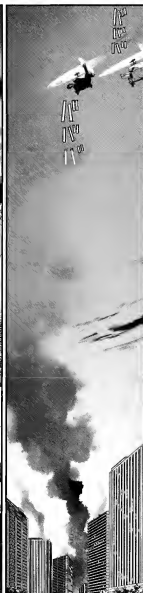


**CURRENTLY RECRUITING:**  
Cleaners, Redrawers and  
most importantly typesetters!  
Details on Our Website

**MANGAICHI SCANLATION DIVISION**  
[MANGAICHISCANS.MOKKORI.FR](http://MANGAICHISCANS.MOKKORI.FR)  
[FACEBOOK.COM/MANGAICHISCANS](https://FACEBOOK.COM/MANGAICHISCANS)  
[@MSD@IRC.IRCHIGHWAY.NET](https://t.me/MSD)

**MIYUKI'S  
DEATH — TO ME,  
IT'S THE EQUIVALENT OF  
LOSING EVERYTHING.  
THAT'S WHY I WON'T  
FORGIVE ANYONE WHO  
DOES ANYTHING  
- ANYTHING AT ALL -  
TO MIYUKI.**

THE CLIMAX IS UNFOLDING AT THIS MOMENT! THIS CHAPTER  
WILL BE FROM TATSUYA'S PERSPECTIVE...





ETCH  
THAT INTO  
YOUR MIND.



WE ARE  
SOLDIERS.



REMEMBER  
THIS, SPECIAL  
OFFICER,

THE  
HARMING OF  
NON-COMBATANTS  
AND SURRENDERED  
COMBATANTS  
WILL NOT BE  
TOLERATED.



UNDER-  
STOOD.

## Chapter 16: Revenge



**ANYTHING  
AND EVERYTHING  
FOR HIS BELOVED  
SISTER.**



ONCE A PERSON  
DIES, THERE IS  
NO WAY FOR  
THEM TO COME  
BACK TO LIFE.



HOWEVER,  
ONCE "DEATH" IS  
ESTABLISHED,  
THERE IS NO WAY  
TO BRING THEM  
BACK, NO  
MATTER WHAT.



EVEN  
IF ONE'S  
HEART IS  
PIERCED,  
OR ONE'S  
HEAD WERE  
TORN OFF,  
AS LONG  
AS THEY  
STILL LIVE,  
"RESTORATION"  
IS POSSIBLE.



THAT IS  
SOMETHING THAT  
IS UNCHANGEABLE,  
EVEN WITH THE  
"RESTORATION"  
ABILITY I POSSESS.



...AT  
THAT  
TIME,

IF I WERE  
UNABLE TO  
SAVE HER  
IN TIME,



IF  
I WERE  
TO LOSE  
MIYUKI...



I WILL  
DEFINITELY  
NOT ALLOW  
THAT TO HAPPEN  
AGAIN!



EVERYONE  
THAT IS A  
THREAT TO  
MIYUKI,

I WILL  
WIPE ALL  
OF THEM  
FROM THIS  
PLANET,  
NO MATTER  
WHAT SORT  
OF BEING  
THEY ARE!



STILL, THAT  
BOY SURE  
AMAZES ME.



ALMOST AS IF  
HE DOESN'T SEE  
MANSLAUGHTER  
AS TABOO.

HIS GUN  
DOES NOT  
WAVER,

EVEN  
AS HE FACES  
SLAUGHTER AND  
DESTRUCTION,



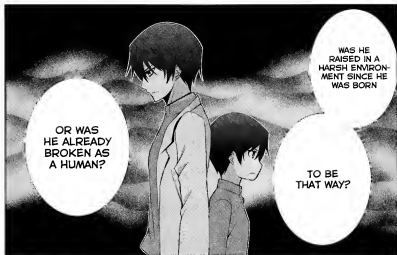
I SHOULD  
SAY HE  
"OBLITERATES,"  
AS HE WALKS.



HE  
DESTROYS,

NO,

KILLS;



OR WAS  
HE ALREADY  
BROKEN AS  
A HUMAN?

WAS HE  
RAISED IN A  
HARSH ENVRON-  
MENT SINCE HE  
WAS BORN

TO BE  
THAT WAY?



OR  
MAYBE

IT WAS A  
COMBINATION  
OF THE TWO?



DAMN  
IT...!

WHAT  
EXACTLY  
IS GOING  
ON?



**COMMANDER!**  
**WE'RE BEING**  
**OVERWHELMED!**





WE WILL GIVE  
UP ON THE  
BRIDGEHEAD\*  
FOR NOW!!

ALL  
PERSONNEL,  
WE ARE MOVING  
THE FRONT  
LINES TO THE  
SEA!

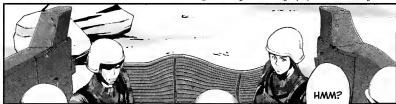


START  
THE  
SHIP!

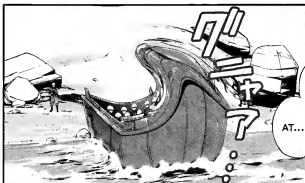
WE'RE  
RETREAT-  
ING!



QC Note: A bridgehead is a strategically important area near a bridge or water.



HMM?



WH-

AT...?

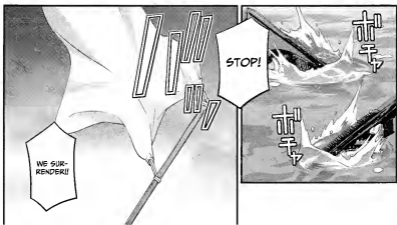




THE  
SHIP...



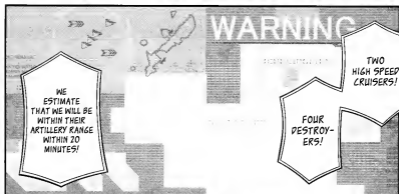
VAN-  
ISHED?



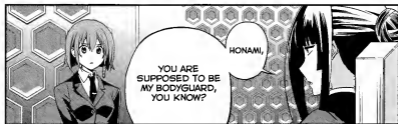














HE MUST  
HAVE HIS  
OWN IDEA OF  
WHAT TO DO,  
I SUPPOSE.

HE  
HAS NEVER  
ACTUALLY  
DONE IT.

HE KNOWS  
THAT IT'S  
POSSIBLE  
TO DO *THAT*  
IN THEORY  
BUT,



THAT CHILD IS  
QUICK-WITTED,  
AFTER-ALL.



SPECIAL  
OFFICER.

WHAT  
EXACTLY  
ARE YOU  
INTENDING  
TO DO?

I HAVE  
A PLAN  
THAT WILL  
DESTROY  
THE ENEMY  
FLEET.

WHAT IS  
TATSUYA'S  
PLAN? THE  
IGLIMAX  
REACHES  
IT'S PEAK IN  
THE NEXT  
CHAPTER!



# MAHOUKA KOUKOU NO RETTOUSEI: TSUIOKU-HEN CHAPTER 17: THE TWO OF THEM, TOGETHER

**RAWS**

**PUBLIC**

**TRANSLATION & TLC**

**ONIIISAMA**

**PKX**

**PROOFREADING**

**BUNDEE**

**CLEANS**

**PSYCHORHYTHM**

**REDRAWS**

**RKU**

**PSYCHORHYTHM**

**TYPESETTING**

**GODRICKHARG**

**QC**

**PSYCHORHYTHM**



**CURRENTLY RECRUITING:**  
Cleaners, Redrawers and  
most importantly typesetters!  
(And always Translators)  
Details on Our Website

**MANGAICHI SCANLATION DIVISION**

**MANGAICHISCANS.MOKKORI.FR**

**FACEBOOK.COM/MANGAICHISCANS**

**#MSD@IRC.IRCHIGHWAY.NET**



**THE STORY FINALLY REACHES ITS HIGHEST POINT!**

**WHAT SORT OF MAGIC  
DOES TATSUYA HAVE  
THAT CAN REPEL THE  
ENEMY FLEET?!**

**Final Chapter: The Two of Them, Forever**



BEGINNING  
RECONSTRUCTION.



DECOMPOSING  
IT TO ITS  
MOLECULAR  
COMPONENTS.



ANALYZING  
THE STRUCTURAL  
INFORMATION OF  
THE BULLET.



PREPARING  
TO DESTROY  
THE ENEMY  
FLEET.



SPECIAL  
LIEUTENANT,

WHAT  
ARE YOU  
DOING?





ONCE THEY  
ADVANCE INTO  
THEIR EFFECTIVE  
FIRING RANGE,  
OUR SIDE WILL  
BE THE ONE  
DEFEATED.

THE ENEMY'S  
CRUISERS ARE  
OUTFITTED WITH  
STATE-OF-THE-ART  
EQUIPMENT.



BUT HOW  
DO YOU INTEND  
TO DO THAT?



I KNOW THAT.



THE REST OF  
THE SOLDIERS  
HAVE ALL BEEN  
EVACUATED.

THERE IS NO  
WAY WE'LL BE  
GETTING OUT OF  
THIS UNSCATHED.

IF WE FAIL TO  
DESTROY THE ENEMY  
FLEET BEFORE THEY  
BOMBARD US,

IT WOULD  
BE HARD TO REPEL  
THE ENEMY FLEET  
BY OURSELVES.



THIS IS A  
REPORT FROM  
THE COMMAND  
AND CONTROL  
CENTER!



DISTANCE,  
APPROX-  
IMATELY  
90KM  
AWAY!

10 MINUTES  
UNTIL THE ENEMY  
FLEET ENTERS  
THEIR EFFECTIVE  
FIRING RANGE!



I WON'T  
KNOW UNTIL  
I GIVE IT A  
SHOT.



WILL IT  
REACH  
THEM?



**VIRTUAL  
AREA**

**DEPLOY!**

THIS EXTENDS  
ITS RANGE TO  
THE VERY LIMIT.

THE  
VIRTUAL AREA  
ACCELERATED  
PHYSICAL OBJECTS  
EVEN FURTHER.

THE TARGET IS  
JUST ABOVE THE  
ENEMY FLEET.

**CAUTION**



DEPLOYING  
VIRTUAL AREA  
INCREASES INERTIAL  
PROPERTIES!



FURTHER-  
MORE,



USING  
EVERY  
TECHNICAL  
MEANS  
POSSIBLE,

TO MAKE  
THE BULLETS  
FLY EVEN THE  
TINIEST BIT  
FURTHER.



THIS BOY DOES  
UNBELIEVABLE  
THINGS...

WHAT...?!





WE CAN ONLY  
WAIT FOR THE  
ENEMY SHIPS TO  
COME CLOSER.



BUT WE WILL  
ENTER THE  
ENEMY'S FIRING  
RANGE THEN!

I KNOW  
THAT.



IT COULD  
ONLY REACH 20  
KILOMETRES.

PRO-  
JECTILE  
SINKING  
CONFIRMED.

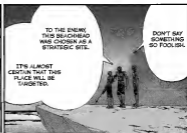


I CAN HANDLE  
THINGS FROM  
HERE ALONE.

THE TWO OF YOU,  
PLEASE RETURN  
BACK TO BASE.



BUT, IF THE  
ENEMY FLEET  
IS NOT DEFEATED,  
MYUKI WILL BE  
IN DANGER.



TO THE ENEMY  
THIS BEACHHEAD  
WAS CHOSEN AS A  
STRATEGIC SITE.

IT'S ALMOST  
CERTAIN THAT THIS  
PLACE WILL BE  
TARGETED.

DON'T SAY  
SOMETHING  
SO FOOLISH.



THERE'S  
NOT ENOUGH TIME  
FOR US TO SEARCH  
FOR ANOTHER  
SNIPING SPOT.

THAT  
WOULDN'T  
DO.

THEN,  
AT THE VERY  
LEAST,

WE SHOULD  
MOVE AWAY  
FROM THIS  
PLACE.



EVEN THOUGH  
IF I WERE TO FAIL,  
THE TWO OF YOU  
WOULD BE ROMPED  
IN TOO.



AND NO  
BATTLEFIELD  
THAT CARRIES NO  
RISK OF DEATH.

THERE IS NO  
BATTLE PLAN THAT  
SUCCEEDS EVERY  
TIME.

IN  
THAT CASE,  
WE WILL STAY  
HERE TOO  
THEN.





IF WINNING  
AND LOSING ARE  
THE USUAL STATE  
OF THINGS TO A  
STRATEGIST,

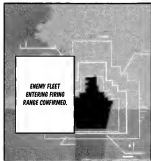


LIVING  
AND DYING ARE A  
COMMON OCCURRENCE  
TO A SOLDIER.





WE  
BELIEVE  
IT TO BE  
TEST  
FIRE.





FIRE.



VIRTUAL AREA  
REPLOYED!



ALL I NEED  
TO DO IS TO  
FOLLOW THE  
INFORMATION IN  
THEM AND  
EVERYTHING  
WILL BECOME  
CLEAR.



EVERY BULLET  
SHOT HAS BEEN  
'DECOMPOSED' AND  
'RECONSTRUCTED'  
BY ME.



THEY HAVE  
FINISHED  
THEIR TEST  
PHASE!

THE  
ENEMY FLEET  
HAS BEGUN  
FROM THEIR  
VOLLEY!

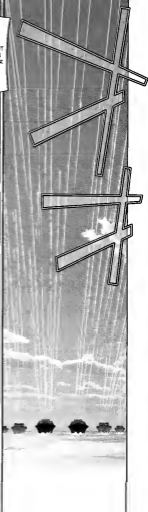
THIS TIME,  
THEY WILL  
HIT US!



THERE'S  
NO WAY WE  
CAN HANDLE  
SUCH A LARGE  
NUMBER!



IS THIS  
THE END  
FOR US...?



**I WILL COVER  
YOU!!**







**I PUT MY  
LIFE ON THE LINE  
TO PROTECT  
TATSUYA-KUN!**



**FOR THE  
SAKE OF MY  
MISTRESS.**



**THIS POWER  
THAT WAS DE-  
VELOPED TO  
PROTECT MY  
MISTRESS**

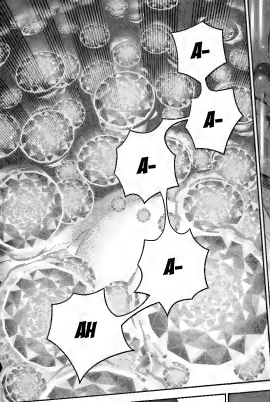


**OBJECT AND  
HEAT RESISTANT  
PROTECTION  
MAGIC**



**DEPLOY!!!**





**A-**

**A-**

**A-**

**A-**

**AH**

**AAA-  
AAAA**

**AA-  
AH-  
HH-  
HH**

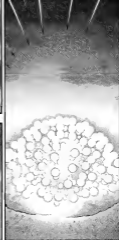


**THIS IS TOO  
RECKLESS!**

**YOUR BODY  
WILL NOT  
BE ABLE  
TO HOLD UP  
LIKE THAT!**



**WHAT AN  
UNBELIEVABLE  
SCALE AND  
STRENGTH OF  
THE MAGIC  
BARRIER!**

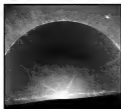


BULLETS  
APPROACHING  
ENEMY FLEET  
CONFIRMED.

FIXING  
TARGET ON  
NEAREST  
BULLET.

TATSUYA-KUN,  
YOU SHOULD  
CONCENTRATE  
ON YOUR  
MAGIC!

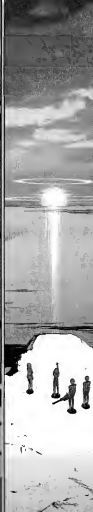
LEAVE  
THIS TO  
ME.

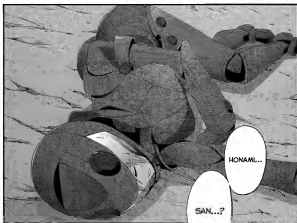




***MATERIAL  
BURST!!!***









SPECIAL  
LIEUTENANT,



THE GIRL  
DOESN'T HAVE MUCH  
TIME LEFT







I WAS CREATED  
FOR THE PURPOSE  
OF BEING A SHIELD

AND LIVED  
UNTIL NOW.



AND TODAY,

I ACCOMPLISHED  
THAT PURPOSE  
THROUGH MY  
OWN WILL.

WITHOUT  
FOLLOWING  
ANYONE'S  
ORDERS.



THAT'S HONESTLY  
NOT YOUR FAULT.





STOP?

COULD YOU  
PLEASE



TO CHOOSE  
WHERE I DIE.

UP UNTIL NOW...  
I HAVE NEVER  
BEEN ABLE TO  
DECIDE HOW TO  
LIVE MY LIFE.

I HAVE NO  
INTENTION OF  
LETTING GO OF  
THIS CHANCE...



BUT AS  
A HUMAN.



I CAN DIE,  
NOT AS ANOTHER  
TOOL,







I AM  
TOTALLY

FINE  
WITH IT...





OKINAWA...

...TWO YEARS  
LATER







ALMOST 2  
AND A HALF YEARS  
HAVE PASSED SINCE  
YOU LOST YOUR LIFE  
IN THAT BATTLE.

HONAMI  
-SAN...



MOTHER'S ILLNESS  
BECAME WORSE



AND TOOK HER FINAL  
BREATH LAST YEAR.



SHORTLY AFTER  
THAT, OUR LIVES WENT  
THROUGH CONSIDERABLE  
CHANGE.



IT IS SADDENING  
TO THINK THAT  
PEOPLE CLOSE TO ME  
PASSED AWAY ONE  
AFTER THE OTHER.



HOWEVER,  
THESE TWO AND  
A HALF YEARS WERE  
NOT COMPLETELY  
FILLED WITH BAD  
NEWS.



IT WAS ALSO BEEN  
DECIDED THAT ONCE  
SPRING COMES WE  
WILL ENROLL INTO THE  
NATIONAL MAGIC UNIVERSITY  
AFFILIATED FIRST HIGH  
SCHOOL TOGETHER.

US TWO  
SIBLINGS ARE LIVING  
TOGETHER QUIETLY.



ALSO, THERE  
IS SOMETHING  
THAT IS BEYOND  
COMPARE TO  
BEFORE.



...THE TURNING  
POINT WAS OUR  
TRIP TO OKINAWA.



BECOMING  
CLOSER TO  
OWA-SAMA...



AND I  
LEARNED THE  
TRUE NATURE  
OF ONI-SAMA.

HOWEVER,  
IN ODAWA,  
ONI-SAMA  
PROTECTED  
ME.



HE GRADUALLY  
BECAME AN  
IMPORTANT  
PERSON TO ME..



BEFORE  
WE WENT  
ON THE  
TRIP.

I WAS  
AT A LOSS  
AS TO HOW  
TO DEAL  
WITH ONI  
-SAMA...



AND MY MOTHER.

THE PEOPLE  
WHO CREATED THIS  
OPPORTUNITY WERE  
HONAMI-SAN



I AM VERY HAPPY  
THAT I WAS ABLE  
TO BE TOGETHER  
WITH YOU TWO.





TO THE ENDS  
OF THE WORLD.

MIYUKI  
WILL FOLLOW  
ONII-SAMA



NO, NOT  
AT ALL.

DID  
SOMETHING  
HAPPEN?





THERE WILL  
DEFINITELY BE A LOT OF  
NEW ENCOUNTERS.

AFTER THIS,  
I WILL ENROLL IN A  
MAGIC HIGH SCHOOL.

AND EVEN A LOT  
OF UNEXPECTED  
THINGS MAY HAPPEN.



EVEN SO,  
I WILL CONTINUE TO  
MOVE FORWARD.



AND ONII  
-SAMA

SO LONG  
AS THE  
PRESENT  
ME



ARE TOGETHER

NO MATTER THE TIME,  
THEY WILL ALWAYS BE...

*Fin*



魔法科高校の  
劣等生追憶編

*Thank you for reading  
this to the end.*

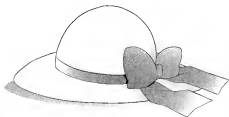
<Assistants>

えい

UTATA

霧雪月夜

竹之内トシオ



*Thank you for reading  
everyone!!!*

I've really enjoyed working on this series, the art is beautiful and the story is enlightening, if somewhat depressing. I'm glad that with the exception of chapter 6 (which is coming, I swear) we've been able to release this series in full. Through a number of different translators and many long delays thank you for sticking with us!

~ psy

